

Lokalne informacije:

Vremenska zona: GMT +1 Srednjoeuropska vremenska zona

Pozivni broj: za državu +385 , lokalni 043

Električni napon: 220V ; 50 Hz ; dvofazne utičnice

Voda: sigurna za piće, bilo iz slavine ili flaširana voda

Pušenje: uglavnom zabranjeno na javnim mjestima, osim na otvorenim prostorima (terase)

Najbliži aerodrom: 130 km Pleso, Zagreb

Valuta: hrvatska kuna (kn) - novac se može mijenjati u bankama i mjenjačnicama.

PDV (porez na dodanu vrijednost) je 23% za većinu proizvoda i usluga.

Važniji telefonski brojevi

DRŽAVNA UPRAVA ZA ZAŠTITU I SPAŠAVANJE: 112

POLICIJA: 192

VATROGASCI: 93

HITNA MEDICINSKA POMOĆ: 94

POMOĆ NA CESTI: 1987

U neposrednoj blizini hotela Balise** nalaze se banke, mjenjačnica, ljekarna, knjižara, pošta, cvjećarnice, foto-studio, turistički informativni centar - prodaja suvenira, tržnica i supermarket za sve vaše dodatne potrebe.

Local information:

Time zone: GMT +1 Middle-european time zone

Call number: state +385 , local 043

Electrical voltage: 220V ; 50 Hz ; biphase socket

Water: safe to drink either tapwater or bottled

Smoking: mainly prohibited in public places except in open areas (terraces)

Closest airport: 130 km Pleso, Zagreb

Currency: croatian kuna (kn) money can be exchanged in banks and exchange offices.

VAT (value added tax): 23% for most product and services.

Relevant telephone numbers

STATE BOARD FOR PROTECTION AND RESCUE: 112

POLICE: 192

FIRE DEPARTMENT: 93

EMERGENCY SERVICE: 94

ROADSIDE ASSISTANCE: 1987

You can find many facilities nearby hotel Balise**: banks, currency exchange office, pharmacy, bookstore, post office, flower shops, photo studio, Tourist Information Center (souvenir shop), market and supermarket for all your additional requirements.

Upute do privatnog parkirišta iza hotela:

Driving directions to a private parking area behind the hotel:



- ➔ Start prema privatnom parkirištu hotela Balise**
Start your driving
- ➔ Dolazak do privatnog parkirišta
Park your car inside enclosed area of the hotel Balise**

Hotel Balise** nudi mogućnost parkiranja u samom centru i to do 15 minuta za goste hotela (check in). Molimo da premjestite svoje motorno vozilo na privatni, ograđeni i čuvani parking za goste hotela slijedeći upute: nastavite ravno kretanje jednosmjernom ulicom, drugu ulicu skrenite desno, te nakon 200 m ponovno desno. Nakon 20 m skrećete prvu desno, vozite ravno 150 m te skrenite lijevo. Nastavite ravno dok ne ugledate ograđeno parkirište hotela Balise** parkirajte unutar ograde i uživajte u Vašem smještaju.

*Hotel Balise** offers parking in the very city center up to 15 minutes for hotel's guests (check in). Please relocate your vehicle to a private, enclosed and guarded parking area following further instructions: continue your drive down the one-way street, take a second road to the right than after 200m take a right again. After 20 meters or so take another right, head on to the first road to the left and take a left turn. Continue straight ahead until you spot an enclosed area with hotel Balise** inscription park inside the fence and enjoy your stay at our hotel.*



★★
HOTEL
Balise

TRG KRALJA TOMISLAVA 22
43500 DARUVAR
CROATIA

TEL. 00385 (0)43 440 220
FAX. 00385 (0)43 440 230
MOB. 00385 (0)98 39 11 22

rezervacije@hotel-balise.hr

www.hotel-balise.hr



Hotel Balise** je mali obiteljski hotel smješten u strogom centru grada Daruvara. Nudi smještaj u jednokrevetnim (1/1), dvokrevetnim (1/2), trokrevetnim (1/3) i četverokrevetnim (1/4) sobama uz usluge noćenja s doručkom, polupansiona

i punog pansiona. Sobe su jedinstvenog domaćeg rustikalnog ugođaja. U svim sobama nalazi se potpuno opremljena kupaonica, TV/satelitski program, telefon s direktnom vanjskom linijom, centralno grijanje, a većina soba je opremljena klimatizacijskim uređajem. Ukupan kapacitet hotela je 17 soba odnosno 39 ležajeva. **Hotel Balise**** ima vlastiti restoran/bar s 40 sjedećih mjesta, privatnu



vanjsku terasu te vlastito ograđeno i čuvano parkiralište. U **gastronomiji** ovog kraja prevladava kontinentalna kuhinja no daruvarsko područje poznato je po velikom utjecaju **češke manjine** čije delicije ponekad poslužujemo u pansionskoj usluzi. **Hotel Balise**** prima male **kućne ljubimce** koji dolaze sa svojim vlastitim ležajem i posudama te se za njih ne plaća naknada, a



vlasnik pazi na ponašanje i urednost svojih kućnih ljubimaca. **Hotel Balise**** je posebno naklonjen turistima na dva kotača - **motoristima**, bilo da ostaju u gradu ili su u tranzitu od udaljenih zemalja do hrvatske obale i obrnuto. Za njihove "ljubimce", uz prethodnu najavu,

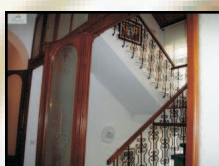
dopuštamo poseban parking u atriju hotela gdje su potpuno zaštićeni od vanjskih atmosferskih utjecaja.

Hotel Balise** nudi održavanje svečanih ručkova, večera, malih svatova, prezentacija, poslovnih domjenaka, rođendana kao i bilo kojih drugih događaja za male grupe do 50 osoba. Mogućnost rezerviranja termina bazena, masaža, sauna, fitnesa, spa tretmana te ostalih sportskih, rekreacijskih i ostalih usluga. Mogućnost rezervacije i nabave dnevnih dozvola za lov i ribolov kao i organizacija stručne pratnje. Organizacija izleta - Vinska cesta, dvorac Dioš i ribnjaci, Petrov vrh, Doljansko jezero, Batinjska Rijeka, razgled grada Daruvara.



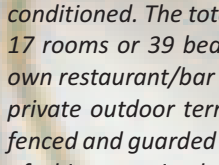
Team building programi - rađeni po vašoj mjeri za grupe do 30 osoba uz all inclusive smještaj u **hotelu Balise**** i izabrane aktivnosti - sportska natjecanja, berba grožđa, posjete daruvarskim gospodarskim subjektima, radne grupe...

Akcije, popuste i pogodnosti možete pronaći na web stranici www.hotel-balise.hr

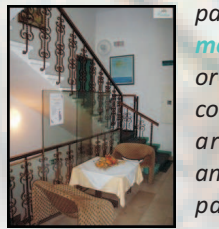


Hotel Balise** is a small family hotel located in the center of the Daruvar city, Croatia. It offers accommodation in single (1/1), twin/double (1/2), triple (1/3) and four-bed (1/4) rooms along with services bed&breakfast, halfboard and full board. All

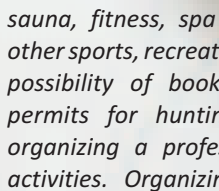
rooms have a unique domestic and rustic feel. All rooms are fully equipped with a bathroom, TV/satellite program, telephone with direct external phone line, central heating and most rooms are air-conditioned. The total capacity of the hotel is 17 rooms or 39 beds. **Hotel Balise**** has its own restaurant/bar with 40 seating places, a private outdoor terrace as well as a private fenced and guarded parking lot. **Gastronomy** of this area is dominated by continental cuisine but the Daruvar area is known for its large influence of the **Czech minority** whose delicacies are sometimes served within full board service. **Hotel Balise**** accepts **small pets** with their own bunk and dishes therefore the owner does not pay any fee for their stay and is obliged to maintain their good behaviour and tidiness. **Hotel Balise**** is particularly favorable to tourist on two wheels - **motorists**, whether they intend to stay in Daruvar or they are in transit, travelling from distant countries towards Croatian coast or the other way around. For their "pets", with previous announcement, **hotel Balise**** allows special parking in the hotel's atrium where the motorbikes will be completely protected from any weather conditions. **Hotel Balise**** offers a place



for holding formal lunches, dinners, small weddings, presentations, business meetings, celebrating birthdays and any other events for small groups up to 50 people. **Hotel Balise**** is able to book an appointment or term for swimming pool, massage, sauna, fitness, spa & wellness treatments and other sports, recreational and any other services. A possibility of booking and purchasing daily permits for hunting and fishing as well as organizing a professional guide for the same activities. Organizing excursions - Wine road, Castle Dios and fish ponds, Peter's Peak, Doljani lake, Batinjska River, tour the town of Daruvar. Team building programs - tailor-made for You and your groups up to 30 persons with all inclusive accommodation in **hotel Balise**** and selected activities - sporting events, vintage, visit to Daruvar's economic entities, working groups...

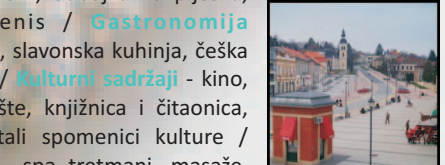
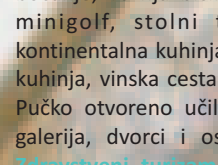


Actions, discounts and other serviceabilities can be found on our web page www.hotel-balise.hr



Zanima li Vas aktivan odmor ili rekreativan odmor, kulturni ili povijesni sadržaji ili ste u Daruvaru zbog zdravstvenih razloga, ovaj grad može ponuditi sve navedeno i više.

Sport - lov, ribolov, teniski tereni, nogometni tereni, malonogometni tereni, staze za trčanje, skijanje, kuglanje, sportske dvorane, aerodrom, hipodrom, sportski klubovi / **Rekreacija** - termalni vodeni park, šetnice kroz parkove, planinske staze, jahanje, izletišta, fitnes, boćanje, vožnja biciklom, odbojka na pijesku, minigolf, stolni tenis / **Gastronomija** - kontinentalna kuhinja, slavonska kuhinja, češka kuhinja, vinska cesta / **Kulturni sadržaji** - kino, Pučko otvoreno učilište, knjižnica i čitaonica, galerija, dvorci i ostali spomenici kulture / **Zdravstveni turizam** - spa tretmani, masaže, saune, bazeni s termalnom vodom, estetska kirurgija, dentalni tretmani, kozmetički tretmani / **Vjerski turizam** - katolička vjera, pravoslavna vjera i ostale vjere / **Godišnje manifestacije** - Novogodišnji doček, Vincekovo, Fašnik, Dan grada Daruvara, Dan župe Presvetog Trojstva, Vinodar, Darfest, Biciklijada, Petrovo na Petrovom vrhu, Konjičke utrke, FLIG-Međunarodni festival limene glazbe, Dožinki-žetvene svečanosti, Dan šljivu u Siraču, Večer folkloru, Martinje, Daruvarski božićni sajam, Božićni koncerti



Whether you are interested in an active vacation or recreational one, cultural or historical facilities and events or your health reasons brought you to Daruvar this city has to offer all of the above, and more.

Sports - hunting, fishing, tennis courts, football<soccer> fields, indoor soccer fields, running paths, skiing, bowling, sports hall, sports airport, hippodrome, sports clubs / **Recreation** - thermal water park, promenades through parks, mountain trails, horseback riding, excursions, fitness, outdoor bowling, cycling, beach volleyball, miniature golf, table tennis / **Gastronomy** - continental cuisine, Slavonian cuisine, Czech cuisine, wine route / **Cultural content** - movies, Open University, libraries, gallery, castles and other cultural monuments / **Health Tourism** - Spa treatments, massages, saunas, pools with hot thermal water, cosmetic surgery, dental treatments, beauty treatments / **Religious tourism** - the Catholic faith, the Orthodox faith and other faith / **Annual events** - New Year's Eve, Vincekovo celebration for St. Vinko's holiday (viculture), Carnival, Daruvar's day, Parish of Holy Trinity's day, Vinodar international wine exhibits, Darfest festival and singing contest, Cycle day, Peter's day on "Petrov vrh", Horse racing event, Flig-International festival of brass bands, Dožinki-harvesting festivities, Plum day in Sirač, Folklore nights, Martinje young wine celebration, Daruvar's Christmas Fair, Christmas concert

